

**GENERO ERAGINARI BURUZKO
ALDEZ AURREKO EBALUAZIOA
EGIAZTATZEKO NAHITAEZKO
TXOSTENA, GIPUZKOAKO LURRALDE
HISTORIKOAREN 2022KO KONTU
OROKORRA ONARTZEN DUEN FORU
ARAUAREN PROIEKTUARI BURUZKOA**

Ogàsun eta Finantza Departamentuaren eskariz egiten da txosten hau, foru arau hauek xedatutakoa betetzeko asmoz: alde batetik, 6/2005 Foru Araua, uztailaren 12koa, Gipuzkoako Lurralde Historikoaren Erakunde Antolaketa, Gobernu eta Administrazioari buruzkoa –70. artikulua–; eta bestetik, 2/2015 Foru Araua, martxoaren 9koa, Emakumeen eta Gizonen berdintasunerakoa –27. artikulua–.

Zehazki, txostenaren helburua da Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Organoak egiaztatzea zuzen aplikatu den ala ez arau eta jarraibide hauetan xedatutakoa: *Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako 2/2015 Foru Arauaren 27. b) artikulua*, eta *Gipuzkoako Foru Aldundiaren izaera orokorreko xedapenen genero eragina aldeaz aurretik ebaluatzeko txostenak egiteko jarraibideak*, 2011ko ekainaren 21eko Diputatuen Kontseiluaren Erabakiz onartutakoak. Orobat, helburua da zentzu horretan hobetzeko proposamenak egitea.

**INFORME PRECEPTIVO DE
VERIFICACIÓN DE LA EVALUACIÓN
PREVIA DE IMPACTO DE GÉNERO
RELATIVA AL PROYECTO DE NORMA
FORAL POR LA QUE SE APRUEBA LA
CUENTA GENERAL DEL TERRITORIO
HISTÓRICO DE GIPUZKOA PARA 2022**

Se emite el presente informe a solicitud del Departamento de Hacienda y Finanzas a fin de dar cumplimiento a lo que dispone el artículo 70 de la *Norma Foral 6/2005, de 12 de julio, sobre Organización Institucional, Gobierno y Administración del Territorio Histórico de Gipuzkoa* y el artículo 27 de la *Norma Foral 2/2015, de 9 de marzo, para la Igualdad de mujeres y hombres*.

En concreto, el informe tiene por objeto que el Órgano para la Igualdad de mujeres y hombres verifique la correcta aplicación de lo dispuesto en el artículo 27 b) de la *Norma Foral 2/2015 para la igualdad de mujeres y hombres* y en las *Directrices para la elaboración de Informes de Evaluación Previa del Impacto de Género de las disposiciones de carácter general de la Diputación Foral de Gipuzkoa*, aprobadas por *Acuerdo de Consejo de Gobierno Foral el 21 de junio de 2011*, y realice propuestas de mejora en tal sentido.

2023ko ekainaren 29an, Ogasun eta Finantza Departamentuak Emakumeen eta Gizonen berdintasunerako Organoari eskatu zion goian aipatutako proiektuari buruzko genero eraginaren aurre ebaluazioa egiaztatzeko txostena.

Foru arau batenez, *2/2015 Foru Arauaren* 27.1 artikulua ezarritakoari jarraikiz, genero eraginaren aurre ebaluazioa behar du. Eta xede horrekin, proiektua sustatu edo eragin duen organoak dagokion genero eraginaren aurre ebaluazioko txostena egin du, aipatutako arauko 27.2 artikuluan aurreikusitakoarekin bat etorritik, hain zuzen ere.

Ondorioz, Berdintasun Zerbitzuak dagokion genero eraginaren aurre ebaluazioa egiaztatzeko txostena egin du, *15/2016 Foru Dekretuak, uztailaren 19koak, Diputatu Nagusiaren Alorraren egitura organikoari eta funtzionalari buruzkoak*, 12. artikuluan ezarritakoaren arabera.

Con fecha de 29 de junio del 2023, el Departamento Hacienda y Finanzas solicita al Órgano para la Igualdad de mujeres y hombres el informe de verificación de la evaluación previa de impacto de género sobre el proyecto arriba mencionado.

Se trata de una norma foral por lo que, de conformidad con lo establecido en el artículo 27.1 de la *Norma Foral 2/2015*, debe ir acompañada de la correspondiente evaluación previa del impacto de género. A tal fin, el órgano promotor del proyecto ha emitido el correspondiente Informe de evaluación previa de impacto de género, en los términos previstos en el artículo 27.2 de dicha Norma.

En consecuencia, este Servicio de Igualdad, de acuerdo con lo establecido en el artículo 12 del *Decreto Foral 15/2016, de 19 de julio, sobre estructura orgánica y funcional del Área del Diputado General*, procede a la emisión del correspondiente informe de verificación de la evaluación previa de impacto de género.

EGIAZTAPENA

Aurkeztutako genero eraginari buruzko aldez aurreko ebaluazio txostenak **Gipuzkoako Lurralde Historikoaren 2022ko Kontu Orokorra onartzen duen Foru Arauaren proiektuaren deskribapen orokorra** egiten du, hura osatzen duten edukiak zehaztuz.

Jarraian, **zuzen identifikatzen du** esku artean daukagun foru arau proiektuaren **genero pertinentzia**. Izan ere, haren azken hartzaileak pertsona fisikoak dira, eta, gainera, aurrekontu ekitaldiak eragina du emakumeek eta gizonek baliabideak eskuratzeko edota kontrolatzeko duten gaitasunean.

Txostenak eranstean du ezinezkoa dela proiektuaren inguruko **genero eraginari buruzko aldez aurreko balorazioa** egitea eta, beraz, berdintasunaren aldeko neurri zuzentzaileak sartzea, eragin negatiboa izan dezakeela zehazten bada; izan ere, Kontu Orokorrak aurrekontuen exekuzioari eta likidazioari buruzko informazioa jasotzen du eta egindakoaren berri ematera mugatzen da.

Jarraian, aurrekontuak egiteko ezarri den tresna berriaren bidez (EBA: *Emaitzetara Bideratutako Aurrekontuak*) lortutako **datuak aurkezten ditu** txostenak, eta

VERIFICACIÓN

El informe de evaluación previa de impacto de género presentado realiza **la descripción general del proyecto de Norma Foral por la que se aprueba la Cuenta General del Territorio Histórico de Gipuzkoa de 2022**, detallando los contenidos que la componen.

A continuación, **identifica correctamente la pertinencia al género** del proyecto de norma foral que nos ocupa, ya que el grupo destinatario final son personas físicas y el ejercicio presupuestario afecta al acceso y/o control de los recursos por parte de las mujeres y de los hombres.

El informe añade la imposibilidad de realizar una **valoración previa del impacto de género** del proyecto y, por tanto, de introducir medidas correctoras a favor de la igualdad en el caso de determinar su posible impacto negativo, debido a que la Cuenta General recoge información sobre la ejecución y liquidación de los presupuestos, y se limita a dar cuenta sobre lo realizado.

A continuación, el informe **presenta datos** obtenidos a través de la nueva herramienta implantada para la elaboración de los presupuestos (EBA: *Emaitzetara*

adierazten du tresnak Foru Aldundiaren berdintasunerako plangintza orokorraren politikak txertatu dituela, eta, ondorioz, aukera eman duela aztertzeko berdintasun politiketara bideratutako zenbatekoaren betetze maila.

Datu horien arabera, 2022an gauzatutako 1.220 milioi euroetatik (2021ean baino 14 milioi gutxiago), 18 milioi euro (2021ean baino 53 milioi gutxiago) berdintasun politikei lotutako gastuari dagozkie. 2021 eta 2022. urteak alderatuta ikusten da berdintasun politiketara bideratutako gastua nabarmen gutxitu dela. Txostenak adierazten ez badu ere, interesgarria da adieraztea diferentzia sortu dela berdintasuneko gastua kontabilizatzeko irizpideen definizioa aldatu delako, eta berriaz bi programari eragin die: aldizkako prestazio ekonomikoak eta Uliazpi fundazioa.

Halaber, Foru Aldundiaren aurrekontu programen zerrenda jasotzen duen taula bat ere aurkeztu da. Bertan identifikatzen dira aurrekontu programek generoaren ikuspegiatik duten garrantzia (handia, ertaina, txikia), programa bakoitzaren guztizko gastua eta programa bakoitzak berdintasunerako politiketara bideratu duen gastua.

Bideratutako Aurrekontuak), afirmando que la herramienta ha incorporado las políticas contempladas en la Planificación general para la igualdad de mujeres y hombres de la Diputación Foral y, por tanto, ha permitido analizar el grado de cumplimiento del importe destinado a las políticas de igualdad.

Según dichos datos, de los 1.220 millones de euros ejecutados en 2022 (14 millones menos que en 2021), 18 millones de euros (53 millones menos que en 2021) corresponden al gasto relativo a políticas de igualdad. La comparativa entre los años 2021 y 2022, muestra que la reducción en el gasto relativo a las políticas de igualdad se ha reducido sustancialmente. Aunque el informe no lo señale, resulta de interés señala que la diferencia radica en cambios operados en la definición de criterios para contabilizar el gasto en igualdad y que han afectado a dos programas específicamente: al de "Prestaciones económicas periódicas" y al de la Fundación Uliazpi.

También se aporta un cuadro con una relación de los programas presupuestarios de la Diputación Foral, en el que se identifica la relevancia desde la perspectiva de género de los programas presupuestarios (alta, media, baja), el gasto total de cada programa, y el gasto que cada programa ha destinado a las políticas para la igualdad.

Konparazio horretatik honako hau ondorioztatzen da:

- Generoaren ikuspegitik garrantzi handia duten programek 485 milioiko aurrekontua izan zuten; horietatik, 13 milioi (% 2,2) berdintasunerako Plangintzan jasotako ekintzei zegozkien, eta, azkenean, 11,6 milioi euro gauzatu ziren, hau da, aurreikusitako zenbatekoaren % 89,7.
- Berdintasunaren ikuspegitik garrantzi ertaina duten aurrekontu programen kasuan, aurrekontuan jasotako 145 milioietatik, 6 milioi (% 3,9) berdintasunerako politikei zegozkien, eta horietatik 6 gauzatu ziren, hau da, aurreikusitakoaren % 100.
- Generoaren ikuspegitik garrantzi txikia duten programei zegozkien 484 milioi euroetatik, 0,6 milioi euroko (% 0,1) gastua aurreikusi zen berdintasunerako plangintzaren ekintzarako, eta, horietatik, 0,4 milioi euroko benetako gastua egin da, aurreikusitako zenbatekoaren % 62,6.

De esa comparativa se concluye que:

- Los programas con alta relevancia desde la perspectiva de género tuvieron un presupuesto de 587 millones, de los cuales 13 millones (2,2 %) correspondían a acciones contenidas en la Planificación para la igualdad y finalmente se ejecutaron 11,6 millones de euros, es decir, el 89,7 % de la cantidad prevista.
- En el caso de los programas presupuestarios con una relevancia media desde la perspectiva para la igualdad, de los 145 millones presupuestados, 6 millones (3,9 %) correspondían a políticas para la igualdad, de los cuales se ejecutaron 6, es decir, el 100% de lo previsto.
- De los 484 millones de euros correspondientes a los programas de relevancia baja desde la perspectiva de género, se había previsto un gasto para las acciones de la Planificación para la igualdad de 0,6 millones de euros (0,1 %), de los que se ha efectuado un gasto efectivo de 0,4 millones de euros, que supone el 62,6% de la cantidad prevista.

Dena den, txostenak adierazten du egindako azterketa oso mugatua dela; izan ere, ezin baita jakin berdintasunerako politiken esparruan egindako gastuak emakumeen eta gizonen arteko desberdintasunak benetan murrizteko balio izan duen edo ez. Eta onartzen du aurrekontua gauzatzeak berdintasunean duen benetako eragina ezagutu ahal izateko, beharrezkoa izango litzatekeela ex post ebaluazio eta azterketa kualitatibo bat egitea. Gainera, adierazten du horretarako hobetu beharko litzatekeela aurrekontu-programa bakoitzaren informazio-bilketa.

Aurrekontua gauzatzeak berdintasunean duen eraginari buruzko ezagutza hobetze aldera, txostenak adierazten du 2022an jarraitu dela 2021ean aurrekontuen genero eraginaren aurretiazko ebaluazio txostena osatzeko abian jarritako hobekuntza prozesuarekin. Txostenean definitzen dira prozesuaren helburuak eta argitzen da hobekuntza prozesu hau abian jarri zela esperientzia pilotu gisa lau aurrekontu programatan, eta ondoren beste 10 programa gehitu zirela.

Illo horretan, txostenean adierazten da prozesu luzea izango dela eta aukera emango duela gainerako programetara

El informe afirma que, de todos modos, el análisis que se realiza es muy limitado, ya que no se puede saber si el gasto efectuado, en el marco de las políticas para la igualdad, ha servido o no realmente para reducir las desigualdades entre hombres y mujeres. Y reconoce que para poder conocer el impacto real de la ejecución presupuestaria sobre la igualdad sería necesario realizar una evaluación y análisis cualitativo ex post. Para ello, además, se señala que se debería mejorar la recogida de información de cada programa presupuestario.

Con la finalidad de mejorar el conocimiento del impacto sobre la igualdad de la ejecución presupuestaria, el informe señala que en 2022 se ha dado continuidad a un proceso de mejora comenzado en 2021, con el objetivo de completar el informe de evaluación previa de impacto de género de los presupuestos. El informe define los objetivos del proceso, al tiempo que se aclara que este proceso de mejora se inició como experiencia piloto a través de cuatro programas presupuestarios, a los que posteriormente se unieron otros 10 programas.

En ese sentido, el informe también indica que se trata de un proceso de largo

hedatu ahal izango den metodologia bat ezartzeko.

ONDORIOA ETA HOBEEKUNTZA PROPOSAMENAK

Orain arte adierazitako guztiaren arabera, eta 2/2015 Foru Arauak, martxoaren 9koak, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerakoak, 27.2.b) artikuluan xedatutakoa betetzeko, egiaztatzen da Gipuzkoako Lurralde Historikoko 2022ko Kontu Orokorra onartzen duen Foru Arauaren proiektua sustatzen duen departamentuak behar bezala arrazoitu duela 2/2015 Foru Arauaren 27. artikuluan xedatutakoa erabat ez aplikatu izana.

Foru arau bat denez, departamentu sustatzaileak genero eraginari buruzko alde zuzenaren ebaluazioa egin behar du. Dena dela, arau horrek 2022ko Kontu Orokorra bakarrik onartzen du; era berean, arau hori urte horretako aurrekontuaren exekuzioari eta likidazioari buruzko informazioa ematera eta foru sektore publikoaren egoera ekonomikoaren berri ematera mugatzen da.

Hori dela eta, oso kasu berezia da, eta ezin da genero eraginari buruzko alde zuzenaren azterketa bat egin, txosten honen xede den foru arauak dagoeneko eginda dauden jarduerak aipatzen baititu.

rekorrido que permita fijar una metodología extensible al resto de los programas.

CONCLUSIÓN Y PROPUESTAS DE MEJORA

A tenor de todo lo expuesto, y en cumplimiento del artículo 27.2.b) de la Norma Foral 2/2015, de 9 de marzo, para la Igualdad de mujeres y hombres, se verifica que la no aplicación de lo dispuesto en el artículo 27 de la Norma Foral 2/2015 en su totalidad, está correctamente argumentada por parte del departamento promotor del proyecto de Norma Foral por la que se aprueba la Cuenta General del Territorio Histórico de Gipuzkoa de 2022.

Se trata de una norma foral y, por ello, el departamento promotor está obligado a realizar una evaluación previa de impacto de género. Sin embargo, dicha norma únicamente aprueba la Cuenta General de 2022, limitándose a aportar información sobre la ejecución y liquidación del presupuesto de ese año, así como a dar cuenta de la situación económica del sector público foral.

Por ello, se trata de un caso muy particular en el que no es posible un análisis previo del impacto de género, ya que la Norma Foral objeto del presente informe se refiere a actuaciones ya realizadas.

Hala ere, txostenean EBA aurrekontu plangintzarako foru tresnaren bidez lortutako datuak ematen dira, Berdintasunerako Plangintza Orokorrari dagozkion ekintzak garatzeko aurrekontuan sartutako eta gauzatutako gastuari dagokionez.

Hala ere, eta txostenean bertan adierazten den bezala, emandako datuek mugak dituzte eta zuhurtzia handiz tratatu behar dira. Eta hori horrela da, aurrerapenak egin badira ere, oraindik ere zaila da bereiztea berdintasunaren inguruan genero arrakala murriztera zuzenduta egindako benetako gastu bat automatikoagoak diren eta gastu errealarari lotuta ez dauden beste esleipen batzuetatik.

Ondorioz, Berdintasun Planeko ekintzak gauzatzeko benetan bideratu den aurrekontu zehatzaren xehetasuna galtzen da, eta, beraz, ezin da zehaztasunez eta zorroztasunez ondorioztatu berdintasunerako politikara bideratutako foru aurrekontuaren zenbateko osoa.

Ilde horretan, garrantzitsua litzateke, 2024ko EBAn, bai berdintasunaren arloko plangintza bai aurrekontu programa bakoitzaren ebaluazioa hobetzea, argi eta zehatz identifikatu ahal izateko berdintasunerako ekintzak eta horietako bakoitzari lotutako zuzeneko zenbateko ekonomikoa.

Aun así, el informe aporta datos obtenidos a través de la herramienta foral para la planificación presupuestaria EBA, en relación al gasto presupuestado y ejecutado en el desarrollo de las acciones correspondientes a la Planificación general para la Igualdad.

Sin embargo, y como se señala en el propio informe, los datos aportados tienen sus límites y hay que tratarlos con extremada prudencia. Y esto es así porque, aunque se han dado avances, aún sigue siendo difícil distinguir un gasto cierto en materia de igualdad dirigido a la reducción de las brechas de género, de otras asignaciones más automáticas y no ligadas al gasto real.

Consecuentemente, se pierde el detalle del presupuesto concreto que realmente se ha destinado para la ejecución de las acciones del Plan para la igualdad, por lo que no se puede concluir con precisión ni rigor la cuantía total del presupuesto foral destinada a la política para la igualdad.

En ese sentido sería importante mejorar, en EBA 2024, tanto la planificación en igualdad como la correspondiente evaluación de cada uno de los programas presupuestarios, de cara a poder identificar con claridad y precisión las acciones para la igualdad y la cuantía económica directa asociada a cada una de ellas.

Nolanahi ere, eta txosten honen xede den foru arauaren berezitasuna kontuan hartuta, baliozkotzat jotzen da aurkeztutako ebaluazio txostena; izan ere, dagoeneko amaituta dauden jarduketetan oinarritzen denez, ezin da horien genero eraginaren aurretzeko ebaluaziorik egin.

Azkenik, hizkuntzaren erabilera ez sexistari dagokionez, testuaren gaztelaniazko bertsioan ikusten da ahalegin bat egin dela hizkera barneratzailea erabiltzeko.

En cualquier caso, y dada la particularidad de la norma foral objeto del presente informe, se considera válido el informe de evaluación presentado ya que, al centrarse en actuaciones ya finalizadas, no es posible realizar una evaluación previa de impacto de género de las mismas

Finalmente, en relación con la utilización no sexista del lenguaje, en la versión del texto en castellano, se aprecia un esfuerzo por utilizar un lenguaje inclusivo.

Donostia, 2023ko uztailaren 14a
San Sebastián, a 14 de julio de 2023



Laura Gómez Hernández
Berdintasun teknikaria



Ana Agirre Sáez de Eguilaz
Berdintasun zerbitzburua O.E.

Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Organoa
Órgano para la Igualdad de Mujeres y Hombres